

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2010-2011

17 JUIN 2011

Projet de loi modifiant le Code d'instruction criminelle et la loi du 20 juillet 1990 relative à la détention préventive afin de conférer des droits, dont celui de consulter un avocat et d'être assistée par lui, à toute personne auditionnée et à toute personne privée de liberté

**PROJET AMENDÉ
PAR LA CHAMBRE
DES REPRÉSENTANTS
ET RENVOYÉ AU SÉNAT**

Délai d'examen : 15 jours (article 81, alinéa 3, et article 79, alinéa 1^{er} de la Constitution) (1).

Date limite : 4 juillet 2011.

Voir :

Documents du Sénat :

5-663 - 2010/2011 :

- N° 1 : Proposition de loi de Mme Defraigne et consorts.
- N° 2 et 3 : Amendements.
- N° 4 : Rapport.
- N° 5 : Texte amendé par la commission.
- N° 6 : Amendements.
- N° 7 : Texte adopté en séance plénière et transmis à la Chambre.

Annales du Sénat : 3 mars 2011.

Documents de la Chambre des représentants :

53-1279 - 2010/2011 :

- N° 1 : Projet transmis par le Sénat.
- N° 2 : Avis du Conseil d'État.
- N° 3 et 4 : Amendements.
- N° 5 : Rapport.
- N° 6 : Texte adopté par la commission.
- N° 7 et 8 : Amendements
- N° 9 : Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat.

Compte rendu intégral : 15 et 16 juin 2011.

(1) Art. 64.1. Règlement du Sénat : Le Sénat n'est saisi du projet de loi qui lui est renvoyé par la Chambre des représentants en application de l'article 79, alinéa premier, ou de l'article 81, alinéa 3, de la Constitution que pour ce qui concerne les dispositions qui ont été amendées ou ajoutées par la Chambre et qui sont nouvelles par rapport au projet de loi adopté initialement par celle-ci et, pour ce qui est des autres dispositions, en vue seulement d'en améliorer la rédaction ou de mettre les textes en concordance avec le contexte et sans y apporter de nouvelles modifications substantielles.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2010-2011

17 JUNI 2011

Wetsontwerp tot wijziging van het Wetboek van strafvordering en van de wet van 20 juli 1990 betreffende de voorlopige hechtenis, om aan elkeen die wordt verhoord en aan elkeen wiens vrijheid wordt benomen rechten te verlenen, waaronder het recht om een advocaat te raadplegen en door hem te worden bijgestaan

**ONTWERP GEAMENDEERD
DOOR DE KAMER
VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS
EN TERUGGEZONDEN NAAR DE SENAAT**

Onderzoekstermijn : 15 dagen (artikel 81, derde lid, en artikel 79, eerste lid, van de Grondwet) (1).

Uiterste datum : 4 juli 2011.

Zie :

Stukken van de Senaat :

5-663 - 2010/2011 :

- Nr. 1 : Wetsvoorstel van mevrouw Defraigne c.s.
- Nrs. 2 en 3 : Amendementen.
- Nr. 4 : Verslag.
- Nr. 5 : Tekst geamendeerd door de commissie.
- Nr. 6 : Amendementen.
- Nr. 7 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Kamer.

Handelingen van de Senaat : 3 maart 2011.

Stukken van de Kamer van volksvertegenwoordigers :

53-1279 - 2010/2011 :

- Nr. 1 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.
- Nr. 2 : Advies van de Raad van State.
- Nrs. 3 en 4 : Amendementen.
- Nr. 5 : Verslag.
- Nr. 6 : Tekst aangenomen door de commissie.
- Nrs. 7 en 8 : Amendementen.
- Nr. 9 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat.

Integraal Verslag : 15 en 16 juni 2011.

(1) Art. 64.1. Reglement van de Senaat : Het wetsontwerp dat door de Kamer van volksvertegenwoordigers aan de Senaat wordt teruggezonden met toepassing van artikel 79, eerste lid, of van artikel 81, derde lid, van de Grondwet is bij de Senaat slechts aanhangig wat betreft de bepalingen die door de Kamer werden geamendeerd of toegevoegd en die nieuw zijn in vergelijking met het aanvankelijk door de Kamer aangenomen wetsontwerp en wat betreft andere bepalingen, alleen om de redactie te verbeteren of de tekst in overeenstemming te brengen met het geheel en zonder nieuwe inhoudelijke wijzigingen aan te brengen.